

Amtsblatt

der Stadt Trebsen mit ihren Ortsteilen
Altenhain, Neichen, Seelingstädt



Jahrgang 17 | Nummer 6

Freitag, den 8. Juni 2018

Sprechzeiten Rathaus Trebsen

Dienstag 9.00 - 12.00 Uhr
und 13.00 - 19.00 Uhr
Donnerstag 9.00 - 12.00 Uhr
und 13.00 - 17.00 Uhr
Freitag 9.00 - 12.00 Uhr

Telefon: 034383 6040
Fax: 034383 60422
E-Mail: info@trebsen.de
www.trebsen.de

**Ärztlicher
Bereitschaftsdienst/
Notfalldienstauskunft:
116 117**

Aus dem Veranstaltungskalender

- | | |
|---------------------------|---|
| 8. und 9. Juni | Kinder- und Dorffest in Seelingstädt |
| 14. Juni | Boogie- und Rock'n'Roll-Party mit den „Boogie Brothers“ im Rittergut Trebsen |
| 22. Juni | Bluesnacht „Kat Baloun & Nina T. Davis“ im Rittergut Trebsen |
| 22. und 23. Juni | Kinder- und Sommerfest in Neichen zum Mitmachen und Genießen |
| 29. Juni - 1. Juli | Firebirds-Festival im Schloss und Park zu Trebsen – 50s Rock'n'Roll-Weekender |

Aktuelle Themen dieser Ausgabe

- Vorbereitung der Planung für das Vorhaben „S 47, Ausbau in Seelingstädt“
Seite 3
- Straßenbaumaßnahme an der B 107 in Trebsen
Seite 4
- Karten für das Firebird-Festival in der Stadtinformation
Seite 5
- Buchsommer Sachsen 2018 in der Stadtbibliothek
Seite 5
- Verkehrsinformation zum Radrennen 24. Juni
Seite 6



Amtliche Bekanntmachungen

Öffentliche Bekanntmachung

Wahl der Schöffen und Jugendschöffen für die Geschäftsjahre 2019 - 2023

Vorschläge der zu wählenden Haupt- und Hilfsschöffen der Schöffengerichte und der Strafkammern

Der Stadtrat hat in öffentlicher Sitzung am 28.05.2018 die Bewerber für die Vorschlagsliste der Stadt Trebsen für die Schöffenwahlen 2018 gewählt.

Die Schöffenvorschlagsliste der Stadt Trebsen wird vom 18.06.2018 bis 26.06.2018 öffentlich zu jedermanns Einsicht in der Stadtverwaltung Trebsen, Markt 13, 04687 Trebsen, Hauptamt (Zimmer 4) aufgelegt.

Gegen die Vorschlagsliste kann binnen einer Woche nach Ablauf der Auflegungsfrist bei der Stadt Trebsen oder dem Amtsgericht Grimma schriftlich oder zu Protokoll mit der Begründung Einspruch erhoben werden, dass in die Vorschlagsliste Personen aufgenommen sind, die nach § 32 Gerichtsverfassungsgesetz nicht aufgenommen werden durften oder nach den §§ 33, 34 Gerichtsverfassungsgesetz nicht aufgenommen werden sollten.

Trebsen, den 08.06.2018



Stefan Müller
Bürgermeister

Bekanntmachung der Betriebskosten nach § 14 Abs. 2 SächsKitaG für das Jahr 2017 der Kommune Trebsen

Hier: Kita „Dorfspatzen“ OT Altenhain,
Kita „Pustelblume“ OT Seelingstädt,
Kita „Vogelnest“ Trebsen, Hort Trebsen
Träger der Kitas: VS Leipziger Land/MTL e. V.

1. Kindereinrichtungen

1.1. Erforderliche Personal- und Sachkosten je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Betriebskosten je Platz		
	Krippe 9 h in EUR	Kindergarten 9 h in EUR	Hort 6 h in EUR
erforderliche Personalkosten	740,58	334,52	180,64
erforderliche Sachkosten	205,82	89,15	48,14
erforderliche Betriebskosten	946,40	423,67	228,78

Geringere Betreuungszeiten entsprechen jeweils anteilige Personal- und Sachkosten

(z. B. 6 h-Betreuung im Kindergarten = 2/3 der erforderlichen Personal- und Sachkosten für 9 h)

1.2. Deckung der Personal- und Sachkosten je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h in EUR	Kindergarten 9 h in EUR	Hort 6 h in EUR
Landeszuschuss	177,78	177,78	118,52
Elternbeitrag (ungekürzt)	175,18	108,35	63,34
Gemeinde (inkl. Eigenanteil freier Träger)	593,44	137,54	46,92

1.3. Aufwendungen für Abschreibungen Zinsen, Miete

1.3.1. Aufwendungen für alle Einrichtungen gesamt je Monat

	Aufwendungen in EUR
Abschreibungen	-
Zinsen	-
Miete	-
Gesamt	-

1.3.2. Aufwendungen je Platz und Monat

	Krippe 9 h in EUR	Kindergarten 9 h in EUR	Hort 6 h in EUR
Gesamt	0,00	0,00	0,00

Trebsen, den 08.06.2018



Stefan Müller
Bürgermeister

Beschlusspiegel

Technischer Ausschuss am 07.05.2018

Beschluss TA/12/5/18

Der Technische Ausschuss beschließt, dass die Firma Bautechnik variable-Systeme Elektrotechnik Schödl & Hedtke GbR, Südstraße 80 in 04668 Grimma den Zuschlag für die Baumaßnahme „Energieeffiziente Umrüstung/Erneuerung der Straßenbeleuchtungsanlage im Bereich der Ortsdurchfahrt B 107 in Trebsen“ mit einer Bruttosumme von 58.218,62 EUR erhält.

Beschluss TA/13/5/18

Der Technische Ausschuss stimmt dem Bauantrag BA/2018/0007 – bestehenden Pool überdachen - auf dem Flurstück 158/1 der Gemarkung Altenhain zu.

Beschluss TA/14/5/18

Der Technische Ausschuss stimmt dem Bauantrag BA/2018/0008 – Errichtung Gartenhaus auf dem Flurstück 464 der Gemarkung Altenhain zu.

Beschluss TA/15/5/18

Der Technische Ausschuss stimmt dem Bauantrag BA/2018/0009 Errichtung Gartenschuppen auf dem Flurstück 434/2 der Gemarkung Seelingstädt zu.

Stadtratssitzung am 28.05.2018

Beschluss SR/22/5/18

I. Haushaltsatzung der Stadt Trebsen für das Haushaltjahr 2018
Auf Grund von § 74 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) beschließt der Stadtrat folgende Haushaltsatzung:

Haushaltsatzung der Stadt Trebsen für das Haushaltjahr 2018

§ 1

Der Haushaltplan für das Haushaltjahr 2018, der die für die Erfüllung der Aufgaben der Gemeinden voraussichtlich anfallenden Erträge und entstehenden Aufwendungen sowie eingehenden Einzahlungen und zu leistenden Auszahlungen enthält, wird

im Ergebnishaushalt mit dem

- Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge auf 6.943.755,00 EUR
- Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen auf 7.145.893,00 EUR

- Saldo aus den ordentlichen Erträgen und Aufwendungen (ordentliches Ergebnis) auf	-202.138,00 EUR
- Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge auf	187.258,00 EUR
- Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen auf	134.696,00 EUR
- Saldo aus den außerordentlichen Erträgen und Aufwendungen (Sonderergebnis) auf	52.562,00 EUR
- Gesamtergebnis auf	-149.576,00 EUR
- Betrag der veranschlagten Abdeckung von Fehlbeträgen des ordentlichen Ergebnisses aus Vorjahren auf	0,00 EUR
- Betrag der veranschlagten Abdeckung von Fehlbeträgen des Sonderergebnisses aus Vorjahren auf	16.033,00 EUR
- Betrag der Verrechnung eines Fehlbetrages im ordentlichen Ergebnis mit dem Basiskapital gemäß § 72 Absatz 3 Satz 3 SächsGemO auf	403.275,00 EUR
- Betrag der Verrechnung eines Fehlbetrages im Sonderergebnis mit dem Basiskapital gemäß § 72 Absatz 3 Satz 3 SächsGemO auf	0,00 EUR
- veranschlagtes Gesamtergebnis auf	237.666,00 EUR

im Finanzhaushalt mit dem

- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf	6.503.530,00 EUR
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf	6.319.370,00 EUR
- Zahlungsmittelüberschuss oder -bedarf aus laufender Verwaltungstätigkeit als Saldo der Gesamtbeträge der Einzahlungen und Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf	184.160,00 EUR
- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf	764.150,00 EUR
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	1.139.285,00 EUR
- Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	-375.135,00 EUR
- Finanzierungsmittelüberschuss oder -fehlbetrag als Saldo aus dem Zahlungsmittelüberschuss oder -fehlbetrag aus laufender Verwaltungstätigkeit und dem Saldo der Gesamtbeträge der Einzahlungen und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	-190.975,00 EUR
- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	0,00 EUR
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	54.453,00 EUR
- Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	-54.453,00 EUR
- Veränderung des Bestandes an Zahlungsmitteln im Haushaltsjahr auf	-245.428,00 EUR

§ 2

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen wird auf 0,00 EUR festgesetzt.

§ 3

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Ermächtigungen zum Eingehen von Verpflichtungen, die künftige Haushaltsjahre mit Auszahlungen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen belasten (Verpflichtungsermächtigungen), wird auf 0,00 EUR festgesetzt.

§ 4

Der Höchstbetrag der Kassenkredite, der zur rechtzeitigen Leistung von Auszahlungen in Anspruch genommen werden darf, wird auf 1.250.000,00 EUR festgesetzt.

§ 5

Die Hebesätze werden wie folgt festgesetzt:

- für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A)	380 v.H.
- für die Grundstücke (Grundsteuer B)	410 v.H.
- Gewerbesteuer	410 v.H.

Trebsen, den 28.05.2018

Stefan Müller

Bürgermeister

(Siegel)

II. Der Stadtrat beschließt die im Haushaltplan 2018 integrierte Kommunale Finanzplanung 2018 bis 2021.

III. Der Stadtrat beschließt das im Haushaltplan 2018 integrierte Investitionsprogramm 2018 bis 2021.

Beschluss SR/23/5/18

Der Stadtrat beschließt die überplanmäßige Ausgabe in der Kindertagesstätte Trebsen in Höhe von 9.493,91 EUR.

Beschluss SR/24/5/18

Der Stadtrat beschließt die überplanmäßige Ausgabe in der Kindertagesstätte Seelingstädt in Höhe von 19.225,98 EUR.

Beschluss SR/25/5/18

Der Stadtrat beschließt die überplanmäßige Ausgabe von Landeszuschüssen in der Kindertagesstätte Altenhain in Höhe von 5.159,19 EUR.

Beschluss SR/26/5/18

Der Stadtrat beschließt die überplanmäßige Ausgabe von Gemeindeanteilen in der Kindertagesstätte Altenhain in Höhe von 4.378,98 EUR.

Sitzungstermine

25.06.	Stadtrat
26.06.	Ortschaftsrat Altenhain
29.06.	Ortschaftsrat Seelingstädt
02.07.	Technischer Ausschuss
03.07.	Verwaltungsausschuss

Die entsprechenden Tagesordnungen zu den Sitzungen entnehmen Sie bitte den ortsüblichen Bekanntmachungen an den Bekanntmachungstafeln im Stadtgebiet.

Bekanntmachung des Landesamtes für Straßenbau und Verkehr

Niederlassung Leipzig

Vorbereitung der Planung für das Vorhaben „S 47, Ausbau in Seelingstädt“

Dulden von Vorarbeiten auf Grundstücken

Die Straßenbauverwaltung plant in der Gemeinde Trebsen OT Seelingstädt zur Verbesserung der Verkehrsverhältnisse und Erhöhung der Verkehrssicherheit das o. a. Bauvorhaben. Um die Planung ordnungsgemäß vorbereiten zu können, müssen auf verschiedenen Grundstück(en) in der Zeit vom 09.07.2018 bis 17.08.2018 Vorarbeiten durchgeführt werden, und zwar: **Vermessungsarbeiten.**

Folgende Grundstücke sind betroffen:

- Trebsener Straße

- Knotenpunktbereich Trebsener Straße/Grimmaer Straße/Klingaer Straße/Am Bahnhof

Der Übersichtslageplan kann in der Stadtverwaltung Trebsen, Markt 13, Zimmer 4 während der Dienstzeiten oder auf der Internetseite www.trebsen.de (Öffentliche Bekanntmachungen) eingesehen werden.

Da die genannten Arbeiten im Interesse der Allgemeinheit liegen, sind die betroffenen Grundstückseigentümer und sonstigen Nutzungsberechtigten nach § 38 Sächsische Straßengesetz (SächsStrG) verpflichtet, sie zu dulden. Die Arbeiten können auch durch Beauftragte der Straßenbauverwaltung durchgeführt werden. Etwaige durch diese Vorarbeiten entstehende unmittelbare Vermögensnachteile werden in Geld entschädigt.

Sollte eine Einigung über eine Entschädigung in Geld nicht erreicht werden können, setzt die Landesdirektion Sachsen auf Antrag der Straßenbaubehörde die Entschädigung fest.

Durch diese Vorarbeiten wird nicht über die Zulassung und Ausführung der geplanten Straße entschieden.

Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen diesen Verwaltungsakt kann innerhalb eines Monats nach seiner Bekanntgabe Widerspruch schriftlich oder zur Niederschrift beim Landesamt für Straßenbau und Verkehr, Niederlassung Leipzig Maximilianallee 4, 04129 Leipzig eingelegt werden. Der Widerspruch kann auch schriftlich oder zur Niederschrift beim Landesamt für Straßenbau und Verkehr, Zentrale Stauffenbergallee 24, 01099 Dresden, Landesamt für Straßenbau und Verkehr, Niederlassung Zschopau, Sitz Chemnitz Hans-Link-Straße 4, 09131 Chemnitz, Landesamt für Straßenbau und Verkehr, Niederlassung Meißen Heinrich-Heine-Straße 23 c, 01662 Meißen, Landesamt für Straßenbau und Verkehr, Niederlassung Bautzen Käthe-Kollwitz-Straße 17, 02625 Bautzen, Landesamt für Straßenbau und Verkehr, Niederlassen Plauen Weststraße 73, 08523 Plauen eingelegt werden.

Diese Bekanntmachung ist auf der Internetseite des Landesamtes für Straßenbau und Verkehr (www.lasuv.sachsen.de) unter der Rubrik „Bekanntmachungen“ einsehbar.

Mit freundlichen Grüßen

gez. Steffen Sonnekalb

Abteilungsleiter Planung und Straßenbau

Anlage

Übersichtslageplan

Amtliche Bekanntmachung des Staatsbetriebes Sachsenforst

Fünfter Aufruf für die forstliche Förderung in Sachsen

Nach den erheblichen Sturmschäden durch „Herwart“ und „Friederike“ können ab sofort Förderanträge nach Teil 1 der Richtlinie Wald und Forstwirtschaft gestellt werden. Der Antragsstichtag ist der 31.10.2018. Gefördert werden Vorhaben zum Waldumbau mit dem Ziel standortgerechter und stabiler Waldbestände sowie Maßnahmen der Verjüngung natürlicher Waldgesellschaften in Schutzgebieten. Den Waldbesitzern steht damit erneut finanzielle Unterstützung zur Neubegründung von arten- und strukturreichem Wald in Aussicht.

Die Begünstigten erhalten einen Zuschuss in Höhe von 75 Prozent der förderfähigen Ausgaben. Die Antragsunterlagen stehen über das Förderportal des Freistaates Sachsen zur Verfügung (<http://www.smul.sachsen.de/foerderung/3527.htm>).

Es sollen bevorzugt Anträge für Vorhaben gestellt werden, deren Ausführung in den Jahren 2019 und 2020 geplant ist. Sie sind spätestens bis zu dem genannten Stichtag bei Sachsenforst (Obere Forstbehörde – Außenstelle Bautzen) einzureichen. Der

Antragsteller kann sofort nach Eingang des Antrags bei der Obere Forstbehörde mit der Maßnahme beginnen – allerdings auf eigenes Risiko. Ein Rechtsanspruch auf Förderung besteht nicht. Erste Ansprechpartner für alle Fragen der Waldbewirtschaftung und zur forstlichen Förderung sind die örtlich zuständigen Revierförster im Privat- und Körperschaftswald des Staatsbetriebes Sachsenforst, Forstbezirk Leipzig wie auch die Sachbearbeiterin Forstförderung im Forstbezirk Leipzig. Die Kontaktadressen erhalten Sie unter www.sachsenforst.de/foerstersuche oder im Forstbezirk Leipzig, telefonisch unter 0341 860800 bzw. per E-Mail unter poststelle.sbs-leipzig@smul.sachsen.de

Vor Einreichen des Förderantrags ist eine Beratung zur geplanten Maßnahme mit dem jeweiligen Revierförster unbedingt zu empfehlen. Informationen zur Forstförderung und zu den übrigen Angeboten von Sachsenforst für Waldbesitzer finden Sie auch unter www.sachsenforst.de.

Weiterführende Fragen zum Förderverfahren können auch an die Bewilligungsbehörde gestellt werden.

Staatsbetrieb Sachsenforst, Obere Forstbehörde – Außenstelle Bautzen, Paul-Neck-Str. 127 in 02625 Bautzen (Tel.: 03591 2160, E-Mail: poststelle.sbs-qlbautzen@smul.sachsen.de).

gez. Andreas Padberg

Leiter des Forstbezirkes Leipzig

Mitteilungen

Hinweise aus dem Sachgebiet Ordnung/ Sicherheit

Straßenbaumaßnahme an der B 107 in Trebsen

Vom 18.06. bis zum 29.06.2018 ist die B 107 - Grimmische Straße zwischen Einmündung Am Schulberg und Einmündung Seilergasse - voll gesperrt. In diesem Abschnitt wird die Trag- und Deckschicht erneuert.

Der Verkehr aus Richtung Grimma B 107 kommend wird über die Industriegebietsstraße, Pauschwitz Straße und Brückenstraße umgeleitet.

Hier ist zu beachten, das auf der Pauschwitz Straße (Kinoberg) die Einbahnstraßenregelung gedreht wird.

Der Verkehr aus Wurzten B 107 kommend wird über die Altenhainer Straße und Am Schulberg umgeleitet. In dieser Zeit wird es zu Behinderungen im Ortsverkehr kommen.

Straßen- und Gehwegreinigung

Jeder Haus- und Grundstückseigentümer sowie Mieter sind zur regelmäßigen Reinigung verpflichtet. Gemäß Satzung der Stadt Trebsen muss die Reinigung einmal im Monat oder je nach Verschmutzung auch mehrmals im Monat erfolgen.

Die Satzung können Sie auf der Homepage der Stadt Trebsen nachlesen.

Ein Verstoß gegen die Reinigungssatzung der Stadt Trebsen wird mit Verwarngeld oder Bußgeld geahndet. Bitte kommen Sie Ihren regelmäßigen Reinigungspflichten nach.

Herstellung des Lichtraumprofils an öffentlichen Straßen und Gehwegen

Die Sicherheit des Verkehrs erfordert es, Straßen und Gehwege von gefährdenden Einwirkungen freizuhalten.

Grundstückseigentümer sind verpflichtet, alle Sträucher, Hecken und Bäume, die in den öffentlichen Verkehrsraum ragen, zurückzuschneiden.

Eine Zuwiderhandlung kann nach § 52 Abs. 1 Nr. 10 SächsStrG; § 23 Abs. 1 Nr. 12 FStrG als Ordnungswidrigkeit geahndet werden. Bitte prüfen Sie den Bewuchs entlang Ihrer Grundstücksgrenze zum öffentlichen Verkehrsraum.

Für den Verschnitt von Bäumen und Sträuchern die den öffentlichen Verkehrsraum behindern oder eine Gefahr darstellen, gibt es kein Rückschnittverbot laut Naturschutzgesetz.

An alle Grundstückseigentümer und gewerblichen Dienstleister zur Sondernutzung von öffentlichen Verkehrsflächen

Wer an seinem Grundstück oder Haus, Bau- und Sanierungsarbeiten oder andere Tätigkeiten und Arbeiten durchführt (oder von gewerblichen Dienstleistern durchführen lässt) und dabei öffentliche Verkehrsflächen wie Gehwege, Straßen oder Plätze für das Abstellen oder Vorhalten von Baumaterialien, Baumaschinen, Gerüsten, Fahrzeugen der Dienstleister, Schutt- und Abfallcontainer usw. in Anspruch nimmt oder Gehwege und Straßen wegen der Baumaßnahme öffnet, ist zwingend verpflichtet, im Voraus einen Antrag auf Sondernutzung bei der Stadtverwaltung zustellen.

Die Anträge müssen durch den Eigentümer oder den gewerblichen Dienstleister spätestens 14 Tage vor Beginn der Maßnahme gestellt werden. Die Kosten für die Genehmigungen und die Kosten der Sondernutzung hat der Antragsteller zu tragen. Werden keine Anträge oder werden Anträge verspätet gestellt, stellt das eine Ordnungswidrigkeit laut § 10 Sondernutzungssatzung dar und kann mit Bußgeldern bis 500 EUR, in bestimmten Fällen sogar bis 5000 EUR geahndet werden.

Frank Erfurth
Sachbearbeiter

Firebirds Festival 2018 in Trebsen

Mit seinem vielseitigen Angebot zwischen Musik, Mode, Tanz und Autos ist das Firebirds Festival eines von Deutschlands wichtigsten Weekenden im Bereich Rock'n'Roll und Vintage. Es findet in diesem Jahr **vom 29.06. bis 01.07.2018** rund um das **Schloss Trebsen** statt.

Alle Trebsener Bewohner sind ganz herzlich eingeladen, das Firebirds Festival zu besuchen, und erhalten pro Eintrittskarte 5,00 € Nachlass.

Der Verkauf der Karten erfolgt vom 12.06. bis 28.06.2018 in der Stadtinformation. Telefon: 034383 604-19

Wächter
Sachgebiet Kultur

Sächsische Bläserphilharmonie wieder mit Anrechtskonzerten in Trebsen

Nach einer erfolgreichen ersten Anrechtsreihe 2017/2018 mit vier Konzerten in der Sport- und Kulturstätte „Johannes Wiede“ in Trebsen wird es auch in der kommenden Spielzeit 2018/2019 eine Anrechtsreihe der Sächsischen Bläserphilharmonie in Trebsen geben.

Die geplanten vier Konzerte werden wie in der vergangenen Spielzeit zweimal Sonntag und zweimal Samstag stattfinden. Damit kann das Ziel, eine wichtige Konstante im Kulturleben der Stadt Trebsen und für die gesamte Region zu etablieren, fortgeführt werden.

Termine:

Sonntag, 09.12.2018	Weihnachtskonzert
Sonntag, 06.01.2019	Neujahrskonzert
Samstag, 23.03.2019	Zauberwelt und Fabelwesen
Samstag, 04.05.2019	Música de España

Karten zu 60,00 EUR (vier Konzerte) erhalten Sie ab 7. August 2018 zu den Öffnungszeiten in der Stadtinformation.

Telefon: 034383 60419, E-Mail: waechter@trebsen.de

Freuen Sie sich auf eine neue Spielzeit mit vielen musikalischen Höhepunkten, die Ihnen erneut die künstlerische Qualität und Vielseitigkeit der Sächsischen Bläserphilharmonie aufzeigen wird.

Rosel Wächter
Sachgebiet Kultur

Bibliotheks-Info



Urlaubszeit – Reisezeit

In Ihrer Stadtbibliothek erhalten Sie:

- Reise-, Rad- oder Wanderführer
- Romane, Kinderliteratur oder Zeitschriften
- Fachliteratur aller Interessengebiete
- Hörbücher, Musik-CDs und DVDs

In der Onleihe Leipziger Raum können Sie eine große Bandbreite digitaler Medien wie eBooks, ePaper, eMusic, eAudios und eVideos als Leser der Bibliothek ausleihen.

Nutzen auch Sie das vielseitige und aktuelle Angebot Ihrer Bibliothek!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Buchsommer Sachsen 2018

Die Stadtbibliothek Trebsen beteiligt sich auch in diesem Jahr am landesweiten Leseprojekt für Kinder und Jugendliche im Alter von 11 bis 16 Jahren. Die Jungen und Mädchen haben die Möglichkeit, sich vom 18. Juni bis 12. August 2018 aus einem speziell für diese Aktion erworbenen Medienbestand Literatur auszuleihen.

Gefördert wird der Buchsommer Sachsen vom Sächsischen Staatsministerium für Wissenschaft und Kunst.

Die Informationen zur Eröffnungsveranstaltung erhältst du in der Schule oder in der Stadtbibliothek.

Du möchtest in den Sommerferien keine Langeweile?


Dann komm in deine Stadtbibliothek und melde dich zum **BUCHSOMMER Sachsen 2018** an. Die Teilnahme ist kostenfrei. Du erhältst einen Clubausweis und ein Logbuch.

Danach stehen dir mehr als 100 brandneue Bücher zur Auswahl. Egal ob Fantasy, Liebesgeschichten, Comic-Romane, spannende Literatur oder Sachbücher - beim Buchsommer Sachsen ist auch für den größten Lesemuffel etwas dabei.

Die gelesenen Bücher werden bei der Abgabe in dein Logbuch eingetragen. Wenn du drei Bücher geschafft hast, bekommst du ein Zertifikat. Am Ende des Buchsommers findet eine Abschlussveranstaltung statt, bei der du tolle Preise gewinnen kannst.

Wir freuen uns auf deine Teilnahme.

Rosel Wächter
Bibliotheksleiterin



**WITTICH
MEDIEN**

„Amtsblatt der Stadt Trebsen mit Ortsteilen“

Das Amtsblatt der Stadt Trebsen erscheint monatlich und wird an alle erreichbaren Haushalte kostenlos verteilt.

Herausgeber:	Stadtverwaltung Trebsen, Markt 13, 04687 Trebsen
Verlag und Druck:	LINUS WITTICH Medien KG, An den Steinenden 10, 04916 Herzberg, Telefon (0 35 35) 4 89-0 Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.
Verantwortlich für den amtlichen Teil:	Stadtverwaltung Trebsen Telefon: 03 43 83/6 04-0, Fax: 03 43 83/6 04-22
Verantwortlich für den nichtamtl. Teil:	Unterzeichner des Artikels
Verantwortlich für den Anzeigenteil/Beilagen:	LINUS WITTICH Medien KG, An den Steinenden 10, 04916 Herzberg, vertreten durch den Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan, www.wittich.de/agb/herzberg

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zurzeit gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

IMPRESSUM

Wissenswertes

Märchenhafter Mutter- und Vatertag bei den Altenhainer Dorfspatzen

Die Kinder und Erzieher hatten gemeinsam über die Gestaltung des Mutter- und Vatertages in diesem Jahr beraten. Alle Ideen und Vorschläge wurden zusammen getragen. Gemeinsam wurde entschieden: es wird märchenhaft.

Natürlich bastelten alle Kinder eine kleine Überraschung für ihre Eltern.

Am 4. Mai waren dann alle Muttis und Vatis herzlich eingeladen. Nach der Begrüßung sangen und tanzten die Kinder einmal mit Mutti und dann mit Vati im Wechselgesang das Lied „Wer will fleißige Muttis bzw. Vatis sehn“. So starteten wir schon mit ganz viel Spaß in unseren gemeinsamen Nachmittag.

Nachdem die Kinder ihre Geschenke überreicht hatten und einfach mal Danke sagten, dass Mama und Papa immer für sie da sind in guten, aber auch in schwierigen Zeiten, ging es gleich mit unserer Märchen-Rallye los.

Die Eltern konnten gemeinsam mit ihren Kindern an verschiedenen Stationen aktiv tätig sein, hatten ganz viel Spaß und Freude beim Wetteifern und konnten viele Stempel auf ihrem Laufzettel sammeln.

Die 1. Station war für alle gemeinsam das Singen vom Lied „Hänsel und Gretel“. Weit konnte man den vielstimmigen Chor hören.

Nun ging es auf zu den vielen lustigen Märchenstationen. Beim Froschkönig mussten gleich fünf goldene Kugeln aus dem Brunnen gefischt werden. Bei Rapunzel konnten sich alle an einem ganz langen Zopf (Hangelstrecke) bis zum Turm auf dem Rodelberg hinauf hangeln. Dem gestiefelten Kater wurde beim Fang der Maus geholfen.

Schneewittchen hatte große Wäsche und so kamen die Familien mit ihren Kindern ganz schön ins Schwitzen beim Aufhängen oder Abnehmen der vielen Kleidungsstücke der sieben Zwerge. Der Goldmarie von Frau Holle wurde bei der Apfelernte geholfen und Aschenputtel beim Lesen der Linsen (Walnüsse) aus der Asche. Bei Rotkäppchen galt es den Korb mit Kuchen und Wein sicher zur Großmutter zu bringen, ohne vom langen Wege abzukommen. An der letzten Station galt es, fleißig zu puzzeln und dann die abgebildeten Märchen aufzuschreiben. Das große Puzzle hatten unsere Hortkinder selbst gestaltet.

Begeistert und mit viel Eifer und lustigen Erlebnissen wurden alle Stationen erfolgreich gemeistert, was man an den wohl gefüllten Laufzetteln erkennen konnte.

Danach gab es für alle ganz leckere Pizza und Kartoffel-Spinatsuppe sowie bunte Obst- und Gemüseteller.

Mit Übergabe der Familienurkunden zur erfolgreichen Teilnahme endete unser märchenhafter Mutter- und Vatertag 2018.

Wir bekamen ganz viele positive Rückkopplungen von Eltern und Kindern über den gelungenen Nachmittag, an welchem man

bei Sport und Spiel auch noch genügend Zeit fand, miteinander ins Gespräch zu kommen und sich auszutauschen. Danke schön!

Allen, die fleißig bei der Vorbereitung der Stationen, der Zubereitung der Speisen und beim Auf- und Abbau halfen, ein herzliches Dankeschön von uns.

Ein besonderer Dank geht an unseren Essenanbieter „Hofmann-Menü“, welcher uns die leckeren Pizzen spendierte.

Das Team und die Kinder der Kita Dorfspatzen Altenhain

Information des Pfarramtes zu Diebstählen auf dem Friedhof Trebsen

In den letzten Wochen kam es auf dem Trebsener Friedhof vermehrt zu Diebstählen von Grabsträußen und Pflanzschalen. Die Kirchgemeinde Trebsen hat Anzeige bei der zuständigen Polizeidienststelle erstattet. Es werden zu verschiedenen Zeiten Kotrollgänge durchgeführt. Wir bitten die Friedhofsbesucher, mit Obacht zu geben.

Sparkassen-Classics „29. Rund um das Muldental“ 2018

Verkehrsinformationen

Während der Durchführung der Radsportveranstaltung Sparkassen-Classics „29. Rund um das Muldental“ am Sonntag, dem 24.06.2018 wird es im Verlauf der Rennstrecke zu Einschränkungen in der Verkehrsführung kommen.

Auf Grund der Baustelle Wurzener Straße in Grimma verläuft die Rennstrecke auf dem Kurs Grimma Hohnstädt – Trebsen – Wednig – Bahren – Grimma/Hohnstädt mit Start und Ziel im Kreuzungsbereich Wedniger-/Bahrener Straße.

Der Bereich Grimma/Hohnstädt wird somit, im Gegensatz zu den vorangegangenen Jahren, nicht betroffen sein.

Die Umleitungsführung in Trebsen, bedingt durch die Durchführung einer Straßenbaumaßnahme auf der Bundesstraße B107, erfolgt an diesem Tag in Richtung Wurzen/Neichen über die Bahnhofsstraße.

Es wird eine Vollsperrung der Strecke über den gesamten Zeitraum der Veranstaltung von 08:00 – 17:00 Uhr mit nachfolgend benannter Ausnahme erfolgen.

Für Pauschwitz und Wednig ist wegen der fehlenden alternativen Zufahrt geplant, dass die Strecke durch Polizeibeamte in den Rennpausen zwischen den Startblöcken für den allgemeinen Fahrzeugverkehr aus Richtung Trebsen ab Kreuzung Pauschwitzer Straße/Industriegebiet in Richtung Bahren kurzzeitig freigegeben wird. **Das Befahren der Strecke ist auch in den Rennpausen generell nur in Rennrichtung gestattet.**

Nach vorliegender Rennplanung werden diese Zeitfenster für die Anwohner und Besucher von Pauschwitz/Wednig wie folgt liegen:

Rennpause I: 09:35 – 09:50 Uhr

Rennpause II: 11:30 – 11:45 Uhr

Rennpause III: 13:10 – 13:25 Uhr

Die Anwohner und Besucher der direkt an der Rennstrecke bzw. in Seitenstraßen liegenden Grundstücke in der Wedniger Straße ohne rückwärtige Anbindung bitten wir, ihre Fahrzeuge an diesem Tag außerhalb der Rennstrecke zu parken.

Pflegediensten kann je nach Rennsituation ein Befahren der Strecke gewährt werden, wobei deren Fahrzeuge bei Patientenbesuchen nicht auf der Straße geparkt werden dürfen. Es kann somit für die Pflegedienste trotz aller Bemühungen zu Einschränkungen kommen.

Wir hoffen auf Ihr Verständnis für diese Maßnahmen und bemühen, uns die Einschränkungen so gering wie möglich zu halten. Seitens der Radsportgemeinschaft Muldental Grimma e. V. steht Ihnen Sportfreund Steffen Arnold gern für Rückfragen unter der Rufnummer 0151 50755195 zur Verfügung.

Vorstand

RSG Muldental Grimma e. V.



Wir gratulieren

Zu Ihrem Geburtstag möchte ich Ihnen auf das Herzlichste gratulieren.

Für die Zukunft wünsche ich Ihnen alles erdenklich Gute, vor allem Gesundheit, Freude und persönliches Glück im Kreise Ihrer Familie und Angehörigen.

Auch allen an dieser Stelle nicht genannten Jubilaren übermittle ich hiermit alle guten Wünsche.

Stefan Müller
Bürgermeister



in Altenhain		
Voigtländer, Ruth	80.	15.06.
Sinske, Gerhard	80.	17.06.
in Neichen		
Minnich, Herbert	70.	12.06.
Reinicke, Monika	70.	06.07.
in Seelingstädt		
Menge, Werner	80.	30.06.
Naumann, Brigitte	85.	04.07.
Sedlacek, Linda	100.	09.07.
in Trebsen		
Pappert, Wolfgang	80.	15.06.
Kuhnt, Helmut	80.	23.06.
Meißner, Wolfgang	75.	24.06.
Zimmermann, Heinz	70.	25.06.
Landgraf, Inge	75.	28.06.
Kießig, Jürgen	75.	01.07.
Schumann, Günter	90.	02.07.
Klang, Waltraud	85.	06.07.

Hinweis an alle Geburtstagskinder und Ehejubilare:

Die Verwaltung möchte darauf hinweisen, dass der Bürgermeister den Bewohnern unserer Stadt zum 90., 95. und 100. Geburtstag und ab dem 60. Ehejubiläum gratuliert.

Schul-, Vereins- und Kirchennachrichten

Neues aus der Grundschule



Lauf – Sprung – Wurf

Am Dienstag, dem 15.05.2018 fand unser Grundschulsportfest auf dem Sportplatz statt. Nach der Begrüßung der Sportler durch unsere Schulleiterin Frau Rackwitz, einer flotten Gymnastik mit Musik und einem Ausdauerlauf ging es an die einzelnen Stationen. Die Kinder kämpften beim 50 m-Lauf, beim Weitwurf und Weitsprung um beste Ergebnisse. Zum Einsatz kamen auch die Sportmobile vom Kinder- und Jugendeventservice von Andreas Plaul. Dort konnten die Kinder nicht alltägliche Sportgeräte testen. Anschließend begannen die spannenden Ausdauerläufe der einzelnen Klassenstufen. Abschluss unseres Sportfestes war natürlich die Siegerehrung. Es gab viel Applaus für die Besten. Herzlichen Glückwunsch!

Hier sind die Ergebnisse vom Dreikampf:

Klasse 1a

Jungen

- 1. Niklas Schmidt 647 Pkt.
- 2. Bruno Tronicke 637 Pkt.
- 3. Dennis Jäkel 528 Pkt.

Mädchen

- 1. Emely Richter 486 Pkt.
- 2. Mona Reidys 475 Pkt.
- 3. Lina Hempel 466 Pkt.

Klasse 1b

Jungen

- 1. Arthur Schulz 562 Pkt.
- 2. Leonard Kamprad 528 Pkt.
- 3. Ludgar Daut 504 Pkt.

Mädchen

- 1. Tara Kupfer 541 Pkt.
- 2. Mia Schwab 493 Pkt.
- 3. Josephina Kettner 482 Pkt.

Klasse 2a

Jungen

- 1. Samouel Schierz 606 Pkt.
- 2. Maik Wasserthal 545 Pkt.
- 3. Philipp Fehrmann 525 Pkt.

Mädchen

- 1. Lina Wolf 670 Pkt.
- 2. Anne Slowik 606 Pkt.
- 3. Maria Tauchnitz 559 Pkt.

Klasse 2b

Jungen

- 1. Lennie Zieger 698 Pkt.
- 2. Henry Schumann 692 Pkt.
- 3. Jonas Bauer 609 Pkt.

Mädchen

- 1. Clara Kober 804 Pkt.
- 2. Jasmin Brose 716 Pkt.
- 3. Lana Eilitz 668 Pkt.

Klasse 3a

Jungen

- 1. Lucien Weber 771 Pkt.
- 2. Sascha Müller 672 Pkt.
- 3. Hubertus Friedrich 627 Pkt.

Mädchen

- 1. Luise Eibeck 763 Pkt.
- 2. Lillian Kolp 714 Pkt.

Bürgermeister Stefan Müller überbrachte die herzlichen Glückwünsche zum 90. Geburtstag von Dorothea Schneider in Trebsen



Zur „Diamantenen Hochzeit“ von Rita und Theo Haferkorn in Altenhain



3. Kyra Säbisch

Klasse 3b**Jungen**

1. Fritz Wiede
2. Artur Bauer
3. Theo Teickner

Mädchen

1. Lena Mattiza
2. July Barthel
3. Laura Kroschky

Klasse 4a**Jungen**

1. Maurice Hilke
2. Liam Jänicke
3. Armin Schmidt

Mädchen

1. Lucy Wiede
2. Leni Kramer
3. Leonie Werner

Klasse 4b**Jungen**

1. Ben Bauer
2. Robin Oehmichen
3. Joseph Henkel

Mädchen

1. Linda Zoch
2. Lena Brade
3. Emily Oehmichen

Unsere besten Ausdauerläufer:**Klasse 1 (400 m)****Jungen**

1. Leonard Kamprad
2. Dennis Jäkel
3. Bruno Tronicke

Mädchen

1. Johanna Wetzig
2. Mona Reidys
3. Lena Marie Poprawe

Klasse 2 (800 m)**Jungen**

1. Henry Schumann
2. Samouel Schierz
3. Lennie Zieger

Mädchen

1. Clara Kober
2. Anne Slowik
3. Mathilda Niebisch

Klasse 3 (800 m)**Jungen**

1. Sascha Müller
2. Artur Bauer
3. Fritz Wiede

Mädchen

1. Luise Eibeck
2. Kyra Säbisch
3. Selina Kühnel

Klasse 4 (800 m)**Jungen**

1. Joseph Henkel
2. Maurice Hilke
3. Ben Bauer

Mädchen

1. Lucy Wiede
2. Josefine Meier
3. Anja Exner

Herzliche Glückwünsche an alle Ausdauerläufer, die Pokale und Medaillen erkämpften.

K. Fichtner

sportverantwortliche Lehrerin

683 Pkt.

721 Pkt.

711 Pkt.

695 Pkt.

818 Pkt.

807 Pkt.

792 Pkt.

781 Pkt.

763 Pkt.

684 Pkt.

1099 Pkt.

939 Pkt.

920 Pkt.

873 Pkt.

860 Pkt.

789 Pkt.

814 Pkt.

793 Pkt.

772 Pkt.

Trebsener Kicker holen Bronze beim Käfigfußballturnier in Grimma

Die Schulauswahl der Grundschule Trebsen hat beim Fußballturnier in Grimma den dritten Platz belegt. Auf kleinem Feld traten zehn Mannschaften aus den Grundschulen der Umgebung gegeneinander an. Die acht Schüler der dritten und vierten Klasse zeigten in der Vorrunde ihr ganzes Können und wurden verdient Gruppenerster. Joseph, Lucien (beide Klasse 3) sowie Maurice, Felix, Leon-Paul, Leon, Robin und Ben (allesamt Klasse 4) ließen den Gegnern in der Gruppe B kaum eine Chance und fuhren drei Siege (u. a. gegen Grimma) und ein Unentschieden (gegen Otterwisch) aus vier Spielen ein. Trotz einer kalten Dusche im Halbfinale gegen den späteren Turniersieger bewiesen die Jungs Moral und erkämpften sich unter den Augen des Co-Trainers Georg (Klasse 1) in der Neuauflage des Gruppenspiels gegen Otterwisch den dritten Platz. Die Mannschaft bedankt sich herzlich für die Unterstützung und Glückwünsche der Eltern, Lehrerinnen und Fans und ist bereits wild entschlossen, im nächsten Jahr erneut in Grimma um die besten Plätze zu spielen.



Oberschule Trebsen

Handball

Am 17.04.2018 fand die kleine Schulmeisterschaft im Handball für die Jungen und Mädchen der Klassen 6 bis 7 statt. Erfreulich war die sehr hohe Beteiligung der Klassen. Für den Wettkampf hatten sich 6 Jungen- und 6 Mädchenmannschaften gemeldet. Nach spannenden Spielen in der Vorrunde konnten sich die Mannschaften der Klassenstufe 7 für die Endrunde qualifizieren. Angefeuert durch ihre Mitschüler waren die Spiele fair und von einer hohen Einsatzbereitschaft geprägt. Herzlichen Glückwunsch den Gewinnermannschaften:
 Jungen – 1. Platz: 7a, 2. Platz: 7b, 3. Platz: 7c
 Mädchen – 1. Platz: 7c, 2. Platz: 7a, 3. Platz: 7b
 F. Stender - Sportlehrer



Highland Games

In der Woche vom 16. bis zum 20.04.2018 fanden die traditionellen Highland Games der Oberschule Trebsen statt. Die siebten Klassen lernten in dieser Woche fächerübergreifend geografische, historische und kulturelle Besonderheiten der schottischen Highlands kennen. In den Fächern Musik und WTH wurde das Wissen rund um Dudelsack und Pancakes erweitert und selbst ausprobiert. Höhepunkt der Woche war der Wettkampf im Rittergut Trebsen. Dort übten die Schüler zuvor unter Anleitung von Herrn Schimmel die traditionellen Diszipli-

nen der Highland Games. Am Freitag kämpften die drei Klassen in sechs Clans gegeneinander, warfen Strohsäcke und Baumstämme, zielten mit Steinen und Hufeisen, balancierten Bälle und rollten Fässer. Die vorab gelernten Besonderheiten wurden in einem Quiz abgefragt und am Ende stärkten sich alle Schüler nach dem Tauziehen bei einem Imbiss. Alle Beteiligten hatten sichtlich Spaß und wir hoffen auch im nächsten Jahr auf gute Zusammenarbeit und Sonnenschein im Rittergut Trebsen.

J. Kopenhagen – Lehrerin OS Trebsen



DRK-Kleidersammlung in Trebsen

jeden 2. Sonnabend im Monat
9.30 - 11.00 Uhr Sport- und Kulturstätte „Johannes Wiede“

Lisa fand ein verrostetes Fahrrad

unterm Laub des Wäldchens am Damm der Birnenallee beim Sammeln von Müll am Altenhainer Umwelttag zum traditionellen Waldfeiern.

Dazu hatte, unter dem Motto „SAUBER IST SCHÖNER“, nun schon zum 16. Mal der Altenhainer Heimatverein e. V. eingeladen, um die Altenhainer Flur vom Müll der letzten Saison zu befreien. Das Fahrrad, schon sehr bemoost, lag definitiv schon länger hier. Das galt auch für uralte Elektronikgeräte mit Röhrentechnik, welche der Wald nun nach langer Zeit freigab. Dass die Unsitte, Müll in der Landschaft rücksichtslos zu entsorgen, immer noch aktuell ist, zeigen andere Funde neueren Datums. Vor allem Flaschen, Getränkebecher und Speiseverpackungen an den Straßenrändern von Ammelshainer und Trebsener Straße deuten auf verantwortungslose Verkehrsteilnehmer hin. Das Ekelhafteste waren große Mengen gebrauchter Windeln, von denen wir die Umwelt befreit haben.

Solche Funde rufen immer wieder Kopfschütteln hervor. Angesichts offensichtlicher menschengemachter Klimaveränderungen und Umweltprobleme sowie einer bezahlbaren und gut organisierten öffentlichen Müllentsorgung, ist solch ein Verhalten nicht zu begreifen. Von einem dieser „Schlauberger“ konnten wir sogar die Adresse auf einer Verpackung sicherstellen.

Wir wollen mit dieser Aktion auf einen sorgsamen Umgang mit unserer Umwelt aufmerksam machen und dem Ausdruck verleihen, dass es keine Akzeptanz gegenüber solch unverantwortlichen Verhalten einiger Zeitgenossen gibt.

Im Auftrag des Vorstandes
Volker Killisch



Dorffest in Seelingstädt 8. bis 9. Juni 2018

Freitag, 8. Juni

Beginn: 18:00 Uhr mit Kinderschminken, Spielmobil, Seifenblasen, Hüpfburg

20:00 Uhr Disco mit Mobildisco Tanzevent
- Eintritt frei -

Samstag, 9. Juni

Beginn: 12:00 Uhr

ab 12:00 Uhr Mittagessen
ab 12:30 Uhr Bootswettkampf
ab 14:00 Uhr Männerchor Polenz 1878 e. V.
ab 14:30 Uhr Tombola
15:00 Uhr Kindergarten „Pustebume“ mit ihrem Programm
15:30 Uhr Square Dance
16:00 Uhr Märchenfee Lia
17:00 Uhr Dorffestprogramm „Seelscher Zeitreise“
19:00 Uhr Mobildiscothek „FLASH-DANCE“
21:00 Uhr Orientalischer Tanz
21:30 Uhr Feuershow

Eintritt:

7 - 15 Jahre	1,00 EUR
16 - 17 Jahre	2,00 EUR
ab 18 Jahre	3,00 EUR



Kinder- und Sommerfest in Neichen

Freitag, 22. Juni 2018

Disco mit „Karibischem Flair“

21:00 - 23:00 Uhr DJ Max Jacobi
23:00 - 01:00 Uhr DJ Tom B.
01:00 - 03:00 Uhr DJ Halbneune aka Systemfeind b2b
Muz_@L, Einlass ab 19:00 Uhr

Sonnabend, 23. Juni 2018

ab 15:00 Uhr „Oldtimer-Stunde“ für Traktoren, Autos und Motorräder
ab 15:00 Uhr Programm für die ganze Familie mit Tombola, Trampolin, lustige Spiele für die ganze Familie, Kindereisenbahn, natürlich auch wieder die Wasserzielspritze, Seifenblasenartist und zum Selbermachen sowie lustig gestaltete Wagen u. v. m.
Kaffestube - Hier können Sie selbst gebackenen Kuchen der „Neich'ner“ genießen.
„Wetten, dass ...?“ - Auswahl der besten Wette gegen 18:00 Uhr
16:00 Uhr Guggemusik Belgern mit der „Geilen Gugg“
18:00 - 19:00 Uhr Kinderdisco mit „Dirk's Musikladen“
18:00 Uhr WM-Fußball-Übertragung
19:30 Uhr Einlösen der besten Wette
20:45 Uhr Das Dorfprogramm „Karibik mal anders“ anschließend Disco „Dirk's Musikladen“

Freitag: Leckerer vom Grill

Sonnabend: Jürgen Janke - Gulaschkanone und Holzkohlegrill

Gesucht werden ...

lustig gestaltete, wenn möglich selbst gebastelte Wagen. Kinder sollen - mit oder ohne Hilfe der Eltern, die zum Fest vorführen und kleine Hindernisse umfahren. Da wir schon ein Oldtimertreffen haben, soll das eine tolle Ergänzung am Veranstaltungstag sein. Haben wir euer Interesse und Neugier geweckt? Bitte melden Sie sich bei Bernd Fichtner mündlich oder telefonisch unter 0173 8508081.



VS OG Trebsen

Liebe Mitglieder,
am **05.07.2018** wollen wir gemeinsam eine **Bootsfahrt auf der Mulde** in Dehnitz unternehmen.
Wir fahren mit dem Bus bis Schmölen und setzen mit der Fähre über.

Zuerst werden wir uns stärken bei Kaffee, Kuchen oder Eis, ehe die Botsfahrt beginnt.

Abfahrtszeiten:

Haltestelle Grimmaische Straße 13:08 Uhr

Haltestelle Markt 13:10 Uhr

Anmeldung bei Frau Altmann unter

der Telefon-Nr. 0151 12634138

Seniorenbegegnungsstätte Trebsen

Bahnhofstraße 7

Sport- und Kulturstätte „Johannes Wiede“



Alles hold macht der Mai!

In diesem Jahr wurde der Maibaum schon am 30. April an seinen angestammten Platz auf der Wiese vor dem Speicher aufgestellt. Los ging es 18:30 Uhr. Gemeinsam mit der Jugendfeuerwehr formierten sich die Kameraden zu einer Marschformation vor ihrem Interimsdomizil, der Turnhalle. Nach dem Startschuss (fast schon Kanonenschlag) setzte sich der Zug mit Baum und Krone in Bewegung, natürlich nicht ohne unsere Fahne.

Am Speicher warteten schon viele Besucher und Zuschauer auf das Spektakel, welches mit dem Marsch „Alte Kameraden“ musikalisch untermalt wurde. Nach Anbringen der Krone wurde der Maibaum gestellt und Meldung an den Bürgermeister Stefan Müller gemacht. Er begrüßte das Oberdorf gleichermaßen wie das Unterdorf. Allgemeines Lächeln. Auch ich als Bewohner des mittleren Oberdorfes freute mich über diese spezielle Benennung. Neben vielen Wünschen überraschte der Bürgermeister alle Anwesenden noch mit der Mitteilung, dass in die Bausache „Trebsener Straße“ langsam Bewegung komme. Spontaner Applaus, sogar Freudenpfeife. Nicht nur die Anrainer der Straße gehen jetzt mit der Hoffnung schwanger, evtl. den Baubeginn noch zu erleben und am Ende schneller zu sein als die Baustelle BER.

Die Maibaumstellung und Einholung im Herbst ist eine gemeinsame Aktion des Heimat- und Feuerwehrfördervereines. Wir freuen uns über den immer größer werdenden Zuspruch bei den Besuchern und über eine neu entstandene Tradition. Ich möchte mich bei allen aktiv Beteiligten bedanken. Ein ganz besonderer Dank geht an Hertha Trupke, die seit Jahren die Krone mit Buchsbaum bindet und mit bunten Fransen ausschmückt, ... und jedes Jahr ein bisschen schöner. Danke Hertha. Unterdessen warten die Kameraden ungeduldig auf die Fertigstellung und Freigabe des „neuen“ alten Gerätehauses. Ich bin mir sicher, dass uns beim Rückumzug viele helfende Hände zur Seite stehen werden.

Bernd Möbius

Förderverein Freiwillige Feuerwehr Seelingstädt/Sachsen e. V.



Heimatverein Seelingstädt e. V.

Angebote im Speicher

Singen mit Johanna, Line Dance, Kaffeeklatsch, Bücherbörse, Handarbeitskreis, Töpfern, Kochen mit Karin, Spieleabende

Angebote in der Sporthalle

Gymnastik, Tischtennis

Alle Termine und weitergehende Information finden Sie unter:
www.heimatverein-seelingstaedt-ev.de

29. Kaninchenausstellung in Altenhain

Auch in diesem Jahr wollen wir wieder die Leistungen unserer Mitglieder, und befreundeter Kaninchenzüchter, den Besuchern vorstellen. Wir werden wieder zahlreiche verschiedene Kaninchenrassen, in unterschiedlichen Größen und Farben, präsentieren können.



Sie finden uns in unserem Vereinsgelände in Altenhain, Grimmaer Landstraße 10.

Geöffnet ist die Ausstellung am:

Sonnabend, dem 7. Juli 2018, von 09.00 – 18.00 Uhr, und

Sonntag, dem 8. Juli 2018, von 09.00 – 11.30 Uhr.

Einen Imbiss vom Grill, Kaffee und Kuchen sowie Getränke gegen den Durst gibt es natürlich auch.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Kaninchenzüchter S774 Altenhain



Bericht über den 12. Frühlingsspaziergang

Um mehr über Verschwundenes in Altenhain zu erfahren, trafen sich ca. 40 Wanderlustige bei strahlendem Sonnenschein am 13.05.2018 am Vereinshaus des Heimatvereins Altenhain zum 12. Frühlingsspaziergang unseres Vereins. In diesem Jahr hatten wir uns den Heimatverein Altenhain mit ins Boot geholt.

Nach einer kurzen Einführung in die Ortsgeschichte von Altenhain führte uns Volker Killisch durch den Ort in Richtung Muna. Dort empfing uns Dirk Reinhard. Er informierte uns über den aktuellen Stand seiner Forschungen über dieses Objekt.

Hoffentlich bleibt dieser „Betrieb“ auf ewig verschwunden, denn es war schon ziemlich gruselig zu erfahren, welche Arten von Munition hier hergestellt bzw. gelagert wurden.

Bevor es weiter ging erhielten alle Teilnehmer einen Passierschein vom letzten Kommandanten.

Er versicherte uns, dass bei Bewegung um das Objekt nicht auf uns geschossen wird, er aber darauf keine Garantie geben kann.

Die Wanderfreunde ließen sich davon aber nicht abschrecken und wanderten an einigen Ruinen vorbei in Richtung Kelcheiche.

Dort erzählte uns Volker Kilisch die Geschichte von der Kelcheiche, die besagt, dass an dieser Stelle ein Kind den im August 1697 -verschwundenen- Abendmahlskelch wieder gefunden hat. Als wir am „Schwarzen Bruch“ eine kurze Rast machten, tauchten plötzlich zwei „Ölmöppchen“ auf, obwohl diese eigentlich in unserer Gegend nur am 1. April zu sehen sind. Zur Erheiterung aller, weihte uns Michael Ptak in die Jagdmethoden der „sibirischen Ölmöppchenjäger“ ein.

Vorbei an den Relikten des ehemaligen Steinabbaus ging es wieder zum Ausgangspunkt zurück.

In der Zwischenzeit hatten die Freunde vom Altenhainer Heimatverein den Grill angeworfen. Bei Gegrilltem, kühlen Getränken bzw. Kaffee und Kuchen endete unser 12. Frühlingsspaziergang.

Vielen Dank an alle, die zum Gelingen der Veranstaltung beigetragen haben.

Anzeigen

Uwe Baumann
Vorsitzender

Einladung

zur erweiterten Vorstandssitzung – Monat Juni 2018

Termin: Donnerstag, **28.06.2018**, 19:00 Uhr

Ort: Vereinszimmer – Schloss Trebsen

Schwerpunkte:

Auswertung Kinderfest in Neichen

Vorbereitung Sommerfest

Weitere Aktivitäten „Sammlung – Klingberg“

Aktivitäten 2. Halbjahr 2018

Gäste sind herzlich willkommen.

Kirchennachrichten

10.06. - 2. Sonntag nach Trinitatis

14:00 Uhr Neichen Gemeindefest (Pfr. Olschowsky)

17.06. - 3. Sonntag nach Trinitatis

8:45 Uhr Ammelshain (Pfr. Schoene) mit AM und anschl. Frühstück

10:15 Uhr Seelingstädt (Pfr. Merkel)

24.06. - Johannistag/4. Sonntag nach Trinitatis

18:00 Uhr Altenhain (Herr Simmler)

19:00 Uhr Trebsen (Herr Simmler)

01.07. - 5. Sonntag nach Trinitatis

18:00 Uhr Ammelshain (Pfr. Olschowsky)

07.07. - Sonnabend, Nacht der offenen Dorfkirchen, Altenhain

18:00 Uhr Vortrag über die Entstehung von Glocken

18:45 Uhr Turmführung und Besichtigung Glocken

20:00 Uhr musikalische Stundengebete und Texte von Rainer Maria Rilke

21:00 Uhr Abendsegen, Glockenläuten

08.07. - 6. Sonntag nach Trinitatis

10:15 Uhr Trebsen (Pfr. Merkel) mit AM

Pfarrer T. Merkel (Vakanzvertreter)

Seelsorgebezirk Ammelshain

Telefon: 03437 919660

merkel.torsten@gmx.de

Pfarrer Henning Olschowsky

Seelsorgebezirk Altenhain, Seelingstädt, Trebsen

Telefon: 034385 51445

henning.olschowsky@gmx.de

Ev.-Luth. Pfarramt Trebsen

Pfarrgasse 5, 04687 Trebsen

Frau Andrea Richter

Sprechzeiten:

Dienstag 9:00 - 12:00 Uhr

Donnerstag 9:00 - 12:00 und 15:00 - 18:00 Uhr

Telefon: 034383 - 41269

Telefax: 034383 - 62806

andrea.richter@evlks.de

www.kirche-trebsen.de

Die nächste Ausgabe erscheint am:

Freitag, dem 13. Juli 2018

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge und Anzeigen:

Montag, der 2. Juli 2018